

Istituto comprensivo statale con insegnamento bilingue sloveno-italiano Paolo Petricig
Državna večstopenjska šola s slovensko-italijanskim dvojezičnim poukom P.Petričič
Špeter /San Pietro al Natisone (UD) – tel. 0432-717208

Okr./Circ. 9

Špeter/San Pietro al Natisone, 06.10.2017

Staršem učencev n. srednje šole

Ai genitori degli alunni delle classi 1. 2. e 3. della scuola secondaria di 1 grado

Obveščamo vas, da bodo dijaki nižje srednje šole v spremstvu prof. Jagodic Vesne in Berginc Polonce šli v Čedad, kjer bodo obiskali vrednistvo Novega Matajurja in Doma.

Program:

- **1 razred n.sr.šole: v petek 13. oktobra**
- **2 razred n.sr.šole: v četrtek 12. oktobra**
- **3 razred n.sr.šole: v ponedeljak 9. oktobra**

Prevoz je predviden z linijskim avtobusom, odhod iz Špetra ob 9:14, odhod iz Čedada ob 12:40. Dijaki naj s seboj prinesejo 3,10 evrov za vozovnico.

Informiamo che gli alunni della scuola secondaria di 1 grado nel corso della prossima settimana si recheranno a Cividale accompagnati dalle prof. Jagodic Vesna e Berginc Polonca per visitare le redazioni del Novi Matajur e Dom.

Programma:

- **classe 1: venerdì 13 ottobre**
- **classe 2: giovedì 12 ottobre**
- **classe 3: lunedì 9 ottobre**

Il trasporto sarà effettuato con l'autobus di linea. Partenza da San Pietro ore 9.14, partenza da Cividale ore 12.40. Si chiede quindi di fornire i ragazzi dell' importo di Euro 3,10 per il costo del biglietto dell'autobus.

✂-----

Okr. Circ. 9

Učenec/ka – Alno/a _____

Dovoljujem, da se moj sin/hči udeleži izleta v Čedad in prilagam znesek 3,10 evrov za listek.

Acconsento che mio/a figlio/a partecipi alla visita d'istruzione a Cividale e consegno l'importo di euro 3,10 per il biglietto dell'autobus di linea.

Datum/data _____

Podpis/Firma _____

